

ПОЖЕРТВИ ВИСИЛАТИ БЕЗПОСЕРЕДНЬО ДО ЗУАДК У ФЛІДАДЕЛЬФІ: UNITED UKRAINIAN AMERICAN RELIEF COMMITTEE, 5020 OLD YORK RD., PHILADELPHIA, PA., 19141

Праця

WINDOW SHADES
Cutter, experienced or trainee
Laminating
Man or an All Around Man.
Steady job, good future —
Please call
Most Beautiful Shades
666-1323

ВАРТИВНИКИ-СТОРОЖИ

Цивільна або частинна праця
Департаменту "КРАМНИЦЯ"
АЛЕКСАНДЕР, вийшовши з
відповідних людей, зацікавлено
у праці задля її безпеки.
Годиться особливо для про-
порцій пенсіонерів, колишніх
військовиків або службовців,
які прагнуть додаткового
заробітку.

ALEXANDER'S

3rd Ave. at 152 St., Bronx
Fifth Rd. & Grand Conc. Bx.
58th St. & Lexington Ave.
63rd Drive & Queens Blvd
An equal opportunity employer

MAINTENANCE

MACHINISTS

Постійна праця, 5 днів в тиж-
ні, не військові, мусять мати
досвід. Інтерв'ю в будні 9-4.
National Musical String Co.
120 Georges Road
New Brunswick, N.J.
(201) 545-0038

PAPER CUTTER

Experience to operate Sey-
bold paper cutter.
Empire Book Bindery
118 Leonard Street
Jersey City, N.J.
Call (201) 639-8875
New Jersey Area

МУЖЧИНИ

до праці при текстильних від-
різах. Добра платня, госпота-
ція і отримання
G & N Wool Clips
35-17 Flushing Avenue
Maspeth, L.I., N.Y. 386-0022

PICTURE FRAMER — FITTER

Experienced, full time prefer-
red. Steady job.
The Picture House
West Hempstead, L.I.
Call days 516 IV 3-2088
Even & Sundays 516 481-9027
481-3838

BOLOGNA MAKERS

Experienced on frankfurters.
Liverwurst and a variety of
domestic line provision.
Pleasant working conditions,
good pay steady job. Ask for
Jesse Vella.
Pak-Rite Beef Co.
Highway 36
East Keansburg, N.J.
Phone: (201) 787-2900

ПОТРІБНО ЛІНОТИПІСТА

ДО ДРУКАРНІ "СВОБОДА"
Платня після умови. Добрі умови праці,
бенефіти.
Зголошуватись:
СВОБОДА
83 GRAND STREET JERSEY CITY, N.J. 07303
або телефонувати:
HE 4-0237 з Нью Йорку BA 7-4125

LOW COST AUTO FINANCING

UP TO 36 MONTHS TO PAY

Amount Required	Note Amount	36 Monthly Payments*
\$1,000	\$1,173.60	\$ 32.60
1,500	1,760.04	48.89
2,000	2,346.84	65.19
2,500	2,933.64	81.49
3,000	3,520.44	97.79
3,500	4,106.88	114.08

*PAYMENTS INCLUDE CREDIT LIFE INSURANCE

Used Cars Also Financed At Low Rates

Loans Can Be Arranged At Any Of Our
13 Conveniently Located Offices

or - CALL 434-4800

HUDSON COUNTY NATIONAL BANK

JERSEY CITY
Bayonne
Hoboken
Union City
Weehawken
Guttenberg
North Bergen

Bayonne
Hoboken
Union City

Bayonne
Hoboken
Union City

Праця

STEEL FOREMAN AND HELPERS
For large steel warehouse in
Port Newark; experienced men
only. Call Mr. Chetneki
Nasco Steel, Inc.
(201) 648-0832

BAKER

Opportunity in large retail store
in Hackensack vicinity. Ex-
perience in all baking products,
including pastries and cakes
necessary. Contact Mr. Lynch,
Packard Bamberger Food Dept.
630 Main St., Hackensack, N.J.

МАШИНИСТИ

1-шкляний. Висока платня,
першорядні робітники. Новий,
зростаючий консьєр, добра на-
года для відпочинку. Бенефі-
ти, овертайм. Тел.
Teledata Inc. 479-0099
Питати за Mr. E. Kinkel.

CEMENT MASON

Speak understand English.
Apply only if fully experienced
on side walks; must have
tools; \$4.25 per hour, steady
work.
Phone TR 8-2390 week days.

GUARDS

Must be citizens. Hartford, New
Britain and Windsor area. Full
and part time. Must be over 21.
Able to withstand thorough
background investigation and
have home phone and car call
for appointment. English
speaking.

(203) 247-8350
From 9 A.M. to 5 P.M.
Monday through Friday.
BURNS DETECTIVE AGENCY
108-A Constitution Plaza
(Across from the Police Sta.)
An equal opportunity employer

ДО ВИКОНУВАННЯ МЕБЛЕ

1-шо і 2-го класні, з до-
свідом або навчимо, юніяна
фабрика, добра платня, по-
стійна праця, приємні умо-
вини, овертайм. Astoria.
AS 4-0646

ЗАГАЛЬНА ПОМІЧ НА ФАРМІ

Фарма для коней, \$100 тижне-
во. Досконала нагода для від-
повідних робітників. Голоси-
ть до:
Rodney Farms Inc.
Scottsville, New York

МЕХАНІК

for Aircompressor & Pumps.
Постійна праця, досконалі
компанійні бенефіти. South
Bronx, N.Y.

CY 2-7726

PRODUCTION WORKERS

Openings for general factory
workers. No experience re-
quired. Steady work with good
benefits and opportunity for
advancement.
Textile Chemicals Inc.
Rutgers Industrial Center
Piscataway, N.J.

ПОДРОЖ В УКРАЇНУ

Спеціальна екскурсія для українців —
22 дні
Від'їзд: 15-го липня Ціна дол. 705.00
Видання: Європа, Польща, Львів і Київ
Включає: 1-шорядні готелі, щоденний харч. огляди,
платні вступні і різні інше.
Спеціалізується у
Замовлення не пізніше, як 1-ше червня 1968 р.
ПОРАДАХ ЩОДО ПРИЗДУ ДО ЗДА
Як спроводити кривих або приятелів до ЗДА, на
постійний побит чи на відвідання.
ВСІ ІНФОРМАЦІЇ ВЕСПІАТНО!

CAPITOL TRAVEL

830 South Broad Street
599-3882 або 599-4533
Trenton, N.J. 08611

ПРАЦЯ

MALE & FEMALE

WOOL PRESSER
Man or Woman. Apply in
Person to: Mr. Fox
Royal Fame Laundry, Inc.
1354 Howard Street
Harrisburg, Pa.
No Phone Calls, Please

PACKERS

Пластикова продукція, 2 і 3
шифти, праця від зарп. Пост-
ійна праця, приємні умови,
голос. або тел.
Atlantic Plastics
Glenwood Av., Quakertown, Pa.
Mrs. Baardens 215 336-2126

ЧУДОВИЙ ВИД

Близ. Союзники, модер. дім з
2 спальнями, кух., ванною і
кухня. Крітє патіо. \$10,500.
Добрі умови.
KORP of KERHONKSON, N.Y.
Dial (914) 628-7500

ПОДРОЖ В УКРАЇНУ

Спеціальна екскурсія для українців —
22 дні
Від'їзд: 15-го липня Ціна дол. 705.00
Видання: Європа, Польща, Львів і Київ
Включає: 1-шорядні готелі, щоденний харч. огляди,
платні вступні і різні інше.
Спеціалізується у
Замовлення не пізніше, як 1-ше червня 1968 р.
ПОРАДАХ ЩОДО ПРИЗДУ ДО ЗДА
Як спроводити кривих або приятелів до ЗДА, на
постійний побит чи на відвідання.
ВСІ ІНФОРМАЦІЇ ВЕСПІАТНО!

CAPITOL TRAVEL

830 South Broad Street
599-3882 або 599-4533
Trenton, N.J. 08611

ПРАЦЯ

MALE HELP WANTED

ОДРУЖЕНІ МУЖЧИНИ
Cambridge — Everett
Watertown — Boston
Повний час або на кілька го-
дин, денні і вечірні шифти.
Легке, бюроче чищення, юніа-
ні ставки, щодні бенефіти. Го-
лоситись особисто щоденно
9:30 до 8 веч., суботи 8-1 по
пол. або тел. 617 LA 3-7688
American Industrial
Cleaning Co.
69 Long Wharf, Boston, Mass.

ДО РОБЛЕННЯ КАБІНЕТІВ

Постійна праця, добрі умови
праці. Приємна атмосфера.
Long Island City
987-2744

MAINTENANCE MACHINIST

Steady work 5 days. Non-
military. Must be experienced
Interview weekdays
9 to 4.

NATIONAL Musical String Co.

120 Georges Road
New Brunswick, N.J.
545-0038

Праця FEMALE

WANTED DRESS-MAKER CUTTER OPERATOR
Must be experienced on com-
plete garments. Small shop. All
Company benefits.
Apply or call
Caledonia Co.
200 Badger Ave., Newark, N.J.
(201) 783-7021

ОПЕРАТОРКИ

з досвідом, "світлі" стембуван-
ня, замикаючи шви на спід-
ничках, секційна праця. Також
метров овертайм.
Stern & Son, Inc.
121 Varick St., N.Y.C.
(Near Canal St.) AL 5-3470

CHAMBERMAID-WAITRESS

Rectory. Salary \$200 mo. Live
in. Maids liv. rm., television.
Paid health services. 3 wks.
paid vacation.
Call (914) 967-0142
for interview. References
required.

WIRES & SOLDERERS

з досвідом і до науки. Постій-
на праця. Щодні бенефіти.
Платня вакації. Mineola Area.
Call (516) 742-5401

СТЕНОТИПІСТКА

також рахунковість і загальна
машинистка.
Годили 9 р. — 5 по пол. 35 го-
дищев. численні комм. бе-
нефіти. Платня за згодою. So.
Keany Area. За домовленям
621-9050, Ext. 29
An equal opportunity employer.

GENERAL DUTY NURSES

for active 20 bed expanding to
34 bed hospital on McKenzie
Highway in Northern Alberta.
Salary range from \$405-\$485
plus added benefit of 5%. Mod-
ern residence available. Board
and room \$45 a month. Travel
paid in return for one year's
service. 3 weeks holidays with
pay. Please phone collect:
Director of Nursing
Manning Municipal Hospital
Manning, Alberta, Canada

Праця MALE & FEMALE

WOOL PRESSER
Man or Woman. Apply in
Person to: Mr. Fox
Royal Fame Laundry, Inc.
1354 Howard Street
Harrisburg, Pa.
No Phone Calls, Please

PACKERS

Пластикова продукція, 2 і 3
шифти, праця від зарп. Пост-
ійна праця, приємні умови,
голос. або тел.
Atlantic Plastics
Glenwood Av., Quakertown, Pa.
Mrs. Baardens 215 336-2126

ЧУДОВИЙ ВИД

Близ. Союзники, модер. дім з
2 спальнями, кух., ванною і
кухня. Крітє патіо. \$10,500.
Добрі умови.
KORP of KERHONKSON, N.Y.
Dial (914) 628-7500

ПОДРОЖ В УКРАЇНУ

Спеціальна екскурсія для українців —
22 дні
Від'їзд: 15-го липня Ціна дол. 705.00
Видання: Європа, Польща, Львів і Київ
Включає: 1-шорядні готелі, щоденний харч. огляди,
платні вступні і різні інше.
Спеціалізується у
Замовлення не пізніше, як 1-ше червня 1968 р.
ПОРАДАХ ЩОДО ПРИЗДУ ДО ЗДА
Як спроводити кривих або приятелів до ЗДА, на
постійний побит чи на відвідання.
ВСІ ІНФОРМАЦІЇ ВЕСПІАТНО!

CAPITOL TRAVEL

830 South Broad Street
599-3882 або 599-4533
Trenton, N.J. 08611

ПРАЦЯ

MALE HELP WANTED
ОДРУЖЕНІ МУЖЧИНИ
Cambridge — Everett
Watertown — Boston
Повний час або на кілька го-
дин, денні і вечірні шифти.
Легке, бюроче чищення, юніа-
ні ставки, щодні бенефіти. Го-
лоситись особисто щоденно
9:30 до 8 веч., суботи 8-1 по
пол. або тел. 617 LA 3-7688
American Industrial
Cleaning Co.
69 Long Wharf, Boston, Mass.

ДО РОБЛЕННЯ КАБІНЕТІВ

Постійна праця, добрі умови
праці. Приємна атмосфера.
Long Island City
987-2744

MAINTENANCE MACHINIST

Steady work 5 days. Non-
military. Must be experienced
Interview weekdays
9 to 4.

NATIONAL Musical String Co.

120 Georges Road
New Brunswick, N.J.
545-0038

Праця FEMALE

WANTED DRESS-MAKER CUTTER OPERATOR
Must be experienced on com-
plete garments. Small shop. All
Company benefits.
Apply or call
Caledonia Co.
200 Badger Ave., Newark, N.J.
(201) 783-7021

ОПЕРАТОРКИ

з досвідом, "світлі" стембуван-
ня, замикаючи шви на спід-
ничках, секційна праця. Також
метров овертайм.
Stern & Son, Inc.
121 Varick St., N.Y.C.
(Near Canal St.) AL 5-3470

CHAMBERMAID-WAITRESS

Rectory. Salary \$200 mo. Live
in. Maids liv. rm., television.
Paid health services. 3 wks.
paid vacation.
Call (914) 967-0142
for interview. References
required.

WIRES & SOLDERERS

з досвідом і до науки. Постій-
на праця. Щодні бенефіти.
Платня вакації. Mineola Area.
Call (516) 742-5401

СТЕНОТИПІСТКА

також рахунковість і загальна
машинистка.
Годили 9 р. — 5 по пол. 35 го-
дищев. численні комм. бе-
нефіти. Платня за згодою. So.
Keany Area. За домовленям
621-9050, Ext. 29
An equal opportunity employer.

GENERAL DUTY NURSES

for active 20 bed expanding to
34 bed hospital on McKenzie
Highway in Northern Alberta.
Salary range from \$405-\$485
plus added benefit of 5%. Mod-
ern residence available. Board
and room \$45 a month. Travel
paid in return for one year's
service. 3 weeks holidays with
pay. Please phone collect:
Director of Nursing
Manning Municipal Hospital
Manning, Alberta, Canada

Праця MALE & FEMALE

WOOL PRESSER
Man or Woman. Apply in
Person to: Mr. Fox
Royal Fame Laundry, Inc.
1354 Howard Street
Harrisburg, Pa.
No Phone Calls, Please

PACKERS

Пластикова продукція, 2 і 3
шифти, праця від зарп. Пост-
ійна праця, приємні умови,
голос. або тел.
Atlantic Plastics
Glenwood Av., Quakertown, Pa.
Mrs. Baardens 215 336-2126

ЧУДОВИЙ ВИД

Близ. Союзники, модер. дім з
2 спальнями, кух., ванною і
кухня. Крітє патіо. \$10,500.
Добрі умови.
KORP of KERHONKSON, N.Y.
Dial (914) 628-7500

ПОДРОЖ В УКРАЇНУ

Спеціальна екскурсія для українців —
22 дні
Від'їзд: 15-го липня Ціна дол. 705.00
Видання: Європа, Польща, Львів і Київ
Включає: 1-шорядні готелі, щоденний харч. огляди,
платні вступні і різні інше.
Спеціалізується у
Замовлення не пізніше, як 1-ше червня 1968 р.
ПОРАДАХ ЩОДО ПРИЗДУ ДО ЗДА
Як спроводити кривих або приятелів до ЗДА, на
постійний побит чи на відвідання.
ВСІ ІНФОРМАЦІЇ ВЕСПІАТНО!

CAPITOL TRAVEL

830 South Broad Street
599-3882 або 599-4533
Trenton, N.J. 08611

ПРАЦЯ

MALE HELP WANTED
ОДРУЖЕНІ МУЖЧИНИ
Cambridge — Everett
Watertown — Boston
Повний час або на кілька го-
дин, денні і вечірні шифти.
Легке, бюроче чищення, юніа-
ні ставки, щодні бенефіти. Го-
лоситись особисто щоденно
9:30 до 8 веч., суботи 8-1 по
пол. або тел. 617 LA 3-7688
American Industrial
Cleaning Co.
69 Long Wharf, Boston, Mass.

ДО РОБЛЕННЯ КАБІНЕТІВ

Постійна праця, добрі умови
праці. Приємна атмосфера.
Long Island City
987-2744

MAINTENANCE MACHINIST

Steady work 5 days. Non-
military. Must be experienced
Interview weekdays
9 to 4.

NATIONAL Musical String Co.

120 Georges Road
New Brunswick, N.J.
545-0038

Праця FEMALE

WANTED DRESS-MAKER CUTTER OPERATOR
Must be experienced on com-
plete garments. Small shop. All
Company benefits.
Apply or call
Caledonia Co.
200 Badger Ave., Newark, N.J.
(201) 783-7021

ОПЕРАТОРКИ

з досвідом, "світлі" стембуван-
ня, замикаючи шви на спід-
ничках, секційна праця. Також
метров овертайм.
Stern & Son, Inc.
121 Varick St., N.Y.C.
(Near Canal St.) AL 5-3470

CHAMBERMAID-WAITRESS

Rectory. Salary \$200 mo. Live
in. Maids liv. rm., television.
Paid health services. 3 wks.
paid vacation.
Call (914) 967-0142
for interview. References
required.

WIRES & SOLDERERS

з досвідом і до науки. Постій-
на праця. Щодні бенефіти.
Платня вакації. Mineola Area.
Call (516) 742-5401

СТЕНОТИПІСТКА

також рахунковість і загальна
машинистка.
Годили 9 р. — 5 по пол. 35 го-
дищев. численні комм. бе-
нефіти. Платня за згодою. So.
Keany Area. За домовленям
621-9050, Ext. 29
An equal opportunity employer.

GENERAL DUTY NURSES

for active 20 bed expanding to
34 bed hospital on McKenzie
Highway in Northern Alberta.
Salary range from \$405-\$485
plus added benefit of 5%. Mod-
ern residence available. Board
and room \$45 a month. Travel
paid in return for one year's
service. 3 weeks holidays with
pay. Please phone collect:
Director of Nursing
Manning Municipal Hospital
Manning, Alberta, Canada

Праця MALE & FEMALE

WOOL PRESSER
Man or Woman. Apply in
Person to: Mr. Fox
Royal Fame Laundry, Inc.
1354 Howard Street
Harrisburg, Pa.
No Phone Calls, Please

PACKERS

Пластикова продукція, 2 і 3
шифти, праця від зарп. Пост-
ійна праця, приємні умови,
голос. або тел.
Atlantic Plastics
Glenwood Av., Quakert